

Familias de LPS,

Lea la actualización de esta semana para obtener información y actualizaciones importantes.

¿Tenemos su información de contacto más actualizada? Asegúrese de comunicarse con la escuela de su hijo con cualquier actualización sobre sus direcciones de correo electrónico y/o sus números de teléfono, para asegurarse de continuar recibiendo información importante durante el verano.

Aquí hay un índice para ayudarlo:

- Calendario estudiantil Mayo 10 - 21
- Escuela de Verano para los estudiantes de High School
- Trabajos y Oportunidades Prolongadas de Aprendizaje (JELO)
- Cambios para coincidir con las nuevas medidas de salud de Nebraska en la autocuarentena de los estudiantes
- Inscripción abierta para Kindergarten 2021-22
- Inscripción abierta para Preescolar 2021-22
- Asistencia para el alquiler y los servicios públicos de la ciudad de Lincoln
- Apoyo para las familias
- Campamentos de verano y oportunidades de aprendizaje
- Independence Academy
- Reunión Ordinaria del Consejo de Educación- Mayo 11, 2021
- Actualización del Consejo de Educación de LPS, Episodio # 10: "We Will Not Be Silent" - Mayo 7, 2021

---

## **Calendario Estudiantil Mayo 10 -21**

En octubre, el Consejo de Educación adoptó cambios en el calendario escolar. Puede encontrar el calendario estudiantil completo y revisado en el siguiente enlace: [student calendar here](#). A continuación el calendario estudiantil por las próximas dos semanas:

### **Lunes, Mayo 10**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

- Distribución de Comidas para los Aprendices a Distancia. Para más información hacer clic a continuación: [Click here for more information](#)

### **Martes, Mayo 11**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

### **Miercoles, Mayo 12**

- Clases en sesión para todos los estudiantes
- High school: Salida temprana

### **Jueves, Mayo 13**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

### **Viernes, Mayo 14**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

## **ÚLTIMA SEMANA DE CLASES**

### **Lunes, Mayo 17**

- Clases en sesión para todos los estudiantes
- Distribución de Comidas para los Aprendices a Distancia. Para más información hacer clic a continuación: [Click here for more information](#)

### **Martes, Mayo 18**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

### **Miércoles Mayo 19**

- Clases en sesión para todos los estudiantes

### **Jueves, Mayo 20**

- Clases en sesión para todos los estudiantes - ÚLTIMO DÍA

### **Viernes, Mayo 21**

- NO HAY CLASES

## **Cambio en el requisito del uso de mascarillas faciales en el recreo**

A partir del lunes 10 de mayo, ya no se requerirá que los estudiantes se cubran la cara durante el recreo al aire libre, siempre que se pueda mantener la distancia física. Los estudiantes deben continuar usando mascarillas para la cara mientras estén dentro del edificio de la escuela, o durante los momentos en que no se pueda mantener la distancia física al aire libre.

## **Escuela de Verano para Estudiantes de Preparatoria (High school)**

Las clases de la escuela de verano de la escuela preparatoria en las Escuelas Públicas de Lincoln se han planificado para cubrir una amplia gama de cursos que se ofrecen para los estudiantes de los grados 9-12. El programa de la escuela de verano brinda una oportunidad para que todos los estudiantes del High School continúen su aprendizaje durante el verano y obtengan créditos adicionales.

La escuela de verano de la escuela preparatoria está abierta a estudiantes que estaban en los grados 9-12 durante el año escolar 2020-2021. Los estudiantes que hayan recibido un diploma de la escuela preparatoria o un certificado general de equivalencia (General Equivalency Certificate) **NO** son elegibles para participar en la escuela de verano. Los estudiantes que fueron expulsados de la escuela no son elegibles para inscribirse en la escuela de verano. Se anima a todos los estudiantes a hablar con su consejero escolar sobre la selección de cursos apropiados.

Para obtener más información sobre la escuela de verano, visite:

<https://summerschool.lps.org/>

## **Trabajos y Oportunidades Prolongadas de Aprendizaje (JELO)**

¿Está su hijo buscando trabajo u otra oportunidad de aprendizaje prolongado? Los estudiantes pueden usar su Chromebook para ver nuestra pizarra electrónica de anuncios, yendo a [lps.org](https://lps.org) y escribiendo la palabra clave "JELO" por sus siglas en inglés, *Jobs and Extended Learning Opportunities*. Los estudiantes deben iniciar sesión en su portal de estudiantes de LPS para ver la pizarra.

Los estudiantes en los grados 6-12 encontrarán información sobre una amplia variedad de oportunidades disponibles. Esto incluye campos de estudio, trabajos y pasantías.

**¿Tiene usted una empresa u organización que desea compartir sus oportunidades con los estudiantes de LPS?** Si es así por favor entre la información de su program/oportunidad aquí: [www.bit.ly/stujobsmps](http://www.bit.ly/stujobsmps)

Una vez que envíe la información en el formulario, la revisaremos para asegurarnos de que se ajuste a las políticas y regulaciones de nuestro Consejo antes de publicarla en el sitio de *JELO*. Una vez que se publica una oportunidad, los estudiantes de todas las escuelas intermedias y preparatorias (middle y high school), pueden acceder fácilmente a la información a través de sus Chromebooks.

## **Cambios para Coincidir con las Nuevas Medidas de Salud de Nebraska en la Autocuarentena de los Estudiantes**

El 5 de mayo, el Departamento de Salud y Servicios Humanos de Nebraska anunció cambios en las medidas dirigidas de salud- [Directed Health Measure](#)- sobre los requisitos para los estudiantes escolares que se identifican como contactos cercanos a un caso positivo de COVID-19, con respecto a la autocuarentena.

Con vigencia inmediata, si un estudiante es identificado como un contacto cercano con un caso positivo de COVID-19, debe hacer lo siguiente:

- Usar apropiadamente mascarillas para el rostro en público durante 14 días después de haber estado expuesto, **y**
- Practicar el distanciamiento social **y**
- Autocontrolarse dos veces al día para detectar fiebre y otros síntomas enumerados a continuación durante 14 días y no desarrollar síntomas.
- Tenga en cuenta: si un estudiante no puede cubrirse la cara por completo sobre la boca y la nariz, se le pedirá que se ponga en cuarentena.

Si el estudiante desarrolla los siguientes síntomas dentro del período de 14 días, entonces se le pedirá que pase al autoaislamiento:

- Fiebre de más de 100.4
- Aparición de falta de aire o dificultad para respirar
- Aparición de una tos seca
- Aparición de pérdida del gusto u olfato

- Escalofríos por más de dos horas
- Congestión y/o secreción nasal.
- Náuseas, vómitos o diarrea
- Dolor de garganta
- Dolor de cabeza
- Dolor muscular

Si alguien que se está autocontrolando desarrolla o tiene algún síntoma de COVID-19, o responde afirmativamente a cualquiera de las preguntas anteriores, deberá quedarse en casa y comunicarse con su médico para informarle sobre una posible exposición al COVID-19 en la escuela.

Las Escuelas Públicas de Lincoln continuarán comunicándose con las familias de los estudiantes identificados como contactos cercanos y les proporcionarán instrucciones sobre la auto-examinación.

## **Inscripción abierta para Kindergarten 2021-22**

Los padres de niños que cumplan cinco años antes del 31 de julio de 2021 pueden ir a [lps.org](https://lps.org) y hacer clic en el botón rojo “Enroll Your Student” (“Inscriba a su estudiante”). A continuación (enlace azul) encontrará información necesaria para la inscripción, los documentos necesarios requeridos, y respuestas a preguntas frecuentes: [Here you will also find all the information necessary for registering.](#)

Los padres que no tengan acceso a la inscripción en línea, o que deseen inscribir a su hijo en persona, deben comunicarse con la escuela primaria de su área de asistencia lo antes posible. Las preguntas sobre la inscripción al kindergarten también deben dirigirse a la escuela del área de asistencia del niño.

## **Inscripción abierta para Preescolar 2021-22**

Nuestro programa preescolar está ubicado en muchas de las escuelas primarias del distrito. Los niños que tengan al menos 3 años de edad antes del 31 de julio de 2021 y que aún no hayan cumplido los cinco años al 31 de julio de 2021, son elegibles para postularse.

En este momento estamos aceptando solicitudes de preescolar 2021-2022 y la documentación necesaria en línea, por correo electrónico, fax o correo. También puede completar y enviar una solicitud y los documentos requeridos visitando nuestra oficina, ubicada en 300 S. 48th Street (ingrese por la puerta # 2). Nuestro horario de atención es de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 4:30 p.m.

Para obtener más información y descargar la aplicación, visite nuestro sitio web:

<https://home.lps.org/earlychildhood/preschool-application/>

## **Asistencia para el alquiler y los servicios públicos de la ciudad de Lincoln**

Si la pandemia le ha impedido pagar la vivienda y los servicios públicos, es posible que tenga a su disposición asistencia financiera de la Ciudad de Lincoln. El dinero para pagar las facturas de gas, electricidad y agua, y los pagos de alquiler, está disponible ahora para aquellos que califiquen. Estos fondos no tienen que reembolsarse. Para calificar, debe cumplir con las pautas de ingresos y la necesidad debe ser como resultado de COVID-19.

Para más información, visite [lincoln.ne.gov/rent](http://lincoln.ne.gov/rent).

## **Apoyo a las Familias**

Sabemos que este año ha sido diferente a cualquier otro. Es importante saber que hay personas que pueden ayudar si usted o un miembro de su familia están pasando dificultades. Aquí hay algunos recursos con los que puede contactar en cualquier momento del día o de la noche, cualquier día del año:

- CenterPointe Helpline (Lincoln): 402-475-6695; Youth and Family Services 402-475-5161 ext. 547; email: [youthandfamily@centerpointe.org](mailto:youthandfamily@centerpointe.org); walk-in services at 1000 S. 13th Street.
- Bryan Health: [bryanhealth.com](http://bryanhealth.com) - busque Counseling
- Nebraska Family Helpline: 1-888-866-8660
- National Suicide Prevention Lifeline: 1-800-273-8255
- [Your Life Your Voice](#) (Boys Town) 1-800-448-3000 o mande mensaje de texto VOICE al 20121 (se pueden aplicar cargos por mensajes de texto de su operador telefónico)
- Lincoln Police Department: Emergencia: 911; No-Emergencia: 402-441-6000
- MyLink es un sitio web (<https://mylnk.app>) y una aplicación móvil (para Apple y Android: busque MyLink) que tiene información sobre los recursos de la comunidad.

Se puede descargar en un entorno wi-fi y luego usarlo cuando no hay wi-fi disponible. Se proporcionan traducciones en árabe, somalí, español y vietnamita.

- Grabaciones de Mental Health 101 de Blue Valley Behavioral Health - accesibles haciendo clic en el siguiente enlace: [clicking this link](#).

Hay mucha información en línea. Mientras busca temas de interés, recuerde considerar la fuente y asegúrese de obtener información precisa y confiable.

## **Campamentos de Verano y Oportunidades de Aprendizaje**

### **Atletismo**

Las clínicas para los deportes de verano se ofrecen a través de las 6 escuelas preparatorias de LPS y las llevan a cabo los entrenadores deportivos individuales en sus respectivas ubicaciones. Las clínicas se ofrecen en varios deportes y están disponibles para los estudiantes que ingresan a los grados 3-12 para el año escolar 2021-2022. Haga clic a continuación para más información: [Click here for more information](#).

### **Programa Tecnológico de Verano**

El Programa de Tecnología de Verano de las Escuelas Públicas de Lincoln es ofrecido a los estudiantes que ingresan a los grados del 4 al 9 en el otoño de 2021. El objetivo del programa es brindarles a los estudiantes de nivel primario y de nivel intermedio, una oportunidad divertida, emocionante y desafiante, para explorar su interés en las computadoras y tecnología. Haga clic a continuación para más información: [Click here for more information](#).

### **Independence Academy**

La graduación de los estudiantes que se gradúan de la Independence Academy se llevará a cabo el miércoles 19 de mayo en The Career Academy a las 6:30 p.m. Cada alumno recibirá 2 entradas para sus invitados. El programa también se transmitirá en vivo en el sitio web de LPS ([lps.org](http://lps.org)) y en YouTube en [bit.ly/LPSLive](https://bit.ly/LPSLive).

Para los estudiantes entrantes en la Independence Academy, se llevará a cabo una noche de orientación familiar el 11 de mayo a las 5 p.m. mediante zoom. RSVP (por favor responda) a Caitlin Marrow en [cmarrow@lps.org](mailto:cmarrow@lps.org) para recibir el enlace. Todas las fechas de orientación anteriores se han cambiado a esta única noche de orientación. Si no puede

asistir, la reunión se grabará y se incluirá en el mensaje semanal para padres, el 13 de mayo.

## **Reunión Ordinaria del Consejo de Educación de Lincoln - 11 de mayo de 2021**

El Consejo de Educación de Lincoln se reunirá para su sesión regular a las 6:00 p.m. el martes 11 de mayo en la oficina del distrito de las escuelas públicas de Lincoln, 5905 O St. La reunión se llevará a cabo en la sala de juntas. Los miembros del público y los medios de comunicación pueden acceder a las reuniones a través de transmisión de video en vivo o asistiendo físicamente a las reuniones, que están sujetas a todas las limitaciones nacionales, estatales y locales sobre reuniones públicas asociadas con COVID-19. La agenda se puede encontrar aquí: [lps.org/board](https://lps.org/board).

Puede ver la reunión de la junta a través de la transmisión en vivo de varias maneras:

- [Board webpage](#)
- [LPS YouTube Channel](#)
- [LNK TV Education Channel](#)
  - Spectrum Channel 1303
  - ALLO Channel 23
  - Kinetic Channel 1080
  - Apple TV (LNKTV in app store)

## **Actualización del Consejo de Educación de LPS, Episodio # 10: “We Will Not Be Silent” - Mayo 7, 2021**

Don Mayhew, miembro del Consejo de Educación de Lincoln, se sienta con los invitados para discutir temas candentes en las Escuelas Públicas de Lincoln. Cada episodio se puede encontrar en [LPS website \(lps.org\)](https://lps.org), on en [LPS Facebook page](#), y en [LPS YouTube Channel](#).

Tuvimos la oportunidad de visitar la semana pasada al director de Belmont, Kim Rosenthal, y al orador y entrenador nacional Keith Brown, ambos presentados en el documental de LPS “We Will Not Be Silent” (“Nosotros No Callaremos”) sobre el trabajo que han hecho este año escolar.

Puede ver el episodio completo aquí: [You can watch the full episode here.](#)